

# El Herald de Young

YOUNG, (RIO NEGRO)  
Sábado 21 de Junio de 1947

Director Responsable: Isidoro Casas Pereyra.— Teléfono 22  
Avda. 18 de Julio.—A 100 Metros de la Junta Local

AÑO IV—N.º 316

## Por Qué Discrepamos?

En el día de ayer se confirmó en todas sus partes, la información que diéramos en nuestra nota editorial pasada, respecto a la no confirmación por parte del Consejo Nacional de Enseñanza Secundaria del Director del Liceo Habilitado de Young, Escribano Don José S. Elisburu y cuyo cargo le había confiado el pueblo durante los cuatro años que esa casa funcionara honorariamente hasta el 1.º de Noviembre de 1946, fecha en que nuestro Liceo fue oficializado.

Se nos permitirá repetir aquí que discrepamos con esa resolución del Consejo basándonos primeramente en el espíritu de la propia Ley en cuyo artículo 30. dice: «A los efectos de la designación del personal docente y administrativo del Liceo que se oficializa, el Consejo Nacional de Enseñanza Secundaria, dará preferencia con carácter interino, a los actuales funcionarios, de conformidad con lo que dispongan las leyes y reglamentaciones universitarias».

Se nos dirá que esas leyes y reglamentaciones son las que han motivado este procedimiento de parte del Consejo; pero no hay tal ya que las normas para las designaciones de Directores y Sub-Directores de Liceo, de acuerdo a su resolución del 26 de Julio de 1941 son las siguientes: a) «For nombramiento directo, debiendo, para ser nombrado, el candidato obtener los 2/3 de votos de los componentes del Consejo y estableciendo los fundamentos que justifiquen esa designación».

¿Son fundamentos justificativos el haber ofrendado cinco años su trabajo intelectual, su tiempo y lo mejor de sus dedicaciones para fundar el Liceo, orientarlo y luego dirigirlo durante cuatro años consecutivos sin percibir un centesimo?

¿Se encuentran todos los días ciudadanos capaces de tamaña obra honoraria?

¿Si el Liceo no se hubiera oficializado aún quién lo hubiera continuado dirigiendo? Pues con toda seguridad que quién no pudo reunir los 2/3 votos del Consejo para ser confirmado en la Dirección de nuestro Liceo.

Empero no es esta la primera ni será la última injusticia que se comete con los hombres que con su afán desinteresado y noble, se dan enteros a una causa justa. Menos mal todavía que nuestra población, esa población que supo sostener sobre sus hombros esa obra durante cuatro años, en su inmensa mayoría se agita, acercando su estímulo y su reconocimiento a ese Hombre—Quijote de este siglo de los corazones amonados.

Quiénes así no lo entienden, tendrán sus motivos para ello, y no habrán recibido de esa irradiación de cultura ejemplar, beneficio alguno, que les abra los ojos a la luz de la verdad. Nosotros sí, lo hemos visto y lo hemos comprendido y sabemos muy bien que no se encuentran todos los días, tallos capaces de la ejecutoria de ese Director desplazado y de ese Profesorado que ha sido con él, la piedra angular en que esta obra se ha desarrollado y marchado adelante.

Por ello discrepamos con esa actitud del Consejo de Enseñanza Secundaria, y estamos con el pueblo, que ve en esto una injusticia.

## Emotiva Asamblea Pro-Homenaje a Don José S. Elisburu

En la mañana del jueves en el Café "Independencia" del Sr. Alberto Gersauro se realizó una reunión popular que por sus motivos y sus características fue de las que permanecen grabadas en las retinas durante mucho tiempo y se hacen indelebiles en la historia de los pu. blos.

La Dirección de nuestra modesta hoja de publicidad, haciéndose intérprete del sentir popular por la inquietud manifestada por un calificado núcleo de vecinos que llegaron hasta nosotros, promovió una reunión vecinal en el citado lugar a los efectos de coordinar esas inquietudes que se aglutaban de distinto modo, en torno a una sorpresiva resolución del Consejo de Enseñanza Secundaria por la cual era desplazado de la Dirección del Liceo de Young uno de sus fundadores y Director Don José S. Elisburu.

Si bien un ambiente de pesadumbre dominaba el lugar, dando la sensación cabal de estar frente a un hecho consumado, la asamblea netamente popular dió comienzo con la palabra de nuestro Director explicando los motivos de la reunión.

Habló luego el Sr. Agustín Zorrilla de San Martín quien manifestó el sentimiento público que embargaba a la mayoría de los padres de alumnos liceales, a éstos y a la vejeidad en general por esa sorpresiva actitud del Consejo.

Luego el Pbro. Alejo Llana, Profesor del Liceo habló en nombre propio y de algunos profesores que lo autorizaron en el acto sobre la misma cuestión y dado no tener en esos momentos confirmación oficial del asunto que motivaba el movimiento, se resolvió formar un Comité Popular encargado: 1º De Defender los Derechos de orden moral y social adquiridos por el Director y el Cuerpo de Profesores del Liceo oficializado de Young y 2º Que en caso que la reglamentación oficial ordene otra cosa, organizar un acto de homenaje popular al Sr. José S. Elisburu.

El Comité popular de referencia fue integrado por los siguientes señores: Agustín Zorrilla de San Martín, Arnaldo Ressi, José M. Sosa, Vicente Donato, Francisco Klárich, Juan de la Silva, Carlos Leal Roldán, Rogelio Bianchi, Arturo Hornos, Alberto Inderkum, Héctor Otárru, Ramón Barreto, Miguel Polinsky, Heriberto Gustá, Esteban Martínez, Juan Szas, Víctor del Curto, Ramón Lafu, Demetrio Plachicoff, Coriano Lázaro, Francisco Gulgo, Procopio Ivanchenko, Francisco García Cal, Isaac Bartabara, Eusebio Santos, José María Ruiz, H. Dante Leal, Francisca Taborada, Juan Acuña, Hugo Porro, Felipe Lema, Rolando Sini, José Falcone e I. Casas Pereyra.

El Comité Popular eligió a su vez un Comité Ejecutivo que quedó integrado de este modo: Sres. Agustín Zorrilla de San Martín, I. Casas Pereyra, José M. Sosa, Alberto Inderkum, Vicente Donato, Rogelio Bianchi, Juan G. Picasso, Arnaldo Ressi y Don Héctor Otárru.

### Ayer se Reunió el Com. Ejecutivo

Conoció concretamente la decisión tomada por el Consejo de Enseñanza Secundaria anoche se reunió el Comité Ejecutivo a fin de considerar la situación planteada.

Hicieron acto de presencia dos delegados de la Asociación de Estudiantes, jóvenes Rubens Iturbide y Heber Sarabi, los cuales pusieron en conocimiento del Comité el propósito del estudiantado, de realizar un paro simbólico en la mañana de hoy adhiriéndose al pesar que causa la separación del cargo del Director honorario concurrir en corporación a la residencia del Sr. José S. Elisburu a fin de manifestar su agradecimiento por la enseñanza impartida a ellos durante cuatro años en forma tan altamente patriótica.

El Comité vió con simpatía la decisión del estudiantado recomendando luego de ello el acatamiento de las nuevas directivas del Liceo, propósito que por otra parte, es general y muy pasible en nuestra juventud liceal.

Acto seguido el Comité Ejecutivo Popular, entró a estudiar los antecedentes que pueden haber impulsado la decisión del Consejo, resolvió luego de un sereno análisis de la situación

### Nuevo Director del Liceo de Young

Ha sido designado Director del Liceo de Young el Sr. Hector Bascans, destacado Profesor sanducero.

Deseamos al mismo mucho éxito en su gestión enseñante entre nosotros.

## Jura de la Bandera en el Atenas

En la mañana de anteayer en el Cine Atenas se llevó a cabo el acto patriótico de la «Jura de Bandera» organizada por la Asociación Patriótica de Young.

El escenario de nuestra sala adornado convenientemente con los símbolos nacionales y un retrato del prócer presidió los actos en homenaje a su Natalicio y en cumplimiento del sagrado deber de «Jura de la bandera».

Occuparon el estrado un conjunto de alumnos escolares con una amplia bandera nacional, escuchando la concurrencia que llenaba totalmente la sala los acordes del Himno Nacional, ejecutado por la Sra. Nata Montesano del Curto.

Acto seguido la niña Julia Boichenco alumna de la Escuela N.º 34 dió lectura a la siguiente composición alusiva a la fecha:

Composición Leída por la Niña Julia Boichenco

Artigas: eres, eres y serás ejemplo de gobernantes.—Jamas supiste de vanaglorias en el poder, jamás éste, extravió tu recta senda. Defendiste la libertad con la palabra, con los actos y si fué necesario con la espada. Hacías de todos, tus ansias de libertad, interpretando el sentir de tus gauchos, de tus hermanos negros y blancos héroes anónimos de la epopeya heroica.

Gritaste República: y alen de él flata olate: Monarquía. El número shogó tu voz? ¿Cediste? No; Las ideas no se matan! Orgulloso, firme en tu gran ideal democrático, cruzaste los campos de la patria hacia el extranjero suelo, y el pueblo, tu pueblo, fué cohorte en tu grandioso éxodo.

Hoy, a 185 años de tu nacimiento, tu figura patriarcal se levanta ante cada nueva generación, haciéndose record de la galarón precioso de la libertad, que como una antorcha transmitida por tu genio, se enciende en una posta hacia la eternidad.—JULIA BOICHENCO.

Luego la niña Goris Me

emitió un telegrama al Presidente de la República, Sr. Tomás Bertré y otro al Consejo de Enseñanza Secundaria, concebido en los siguientes términos: «En magna Asamblea Popular, Pueblo Young, puntal del Liceo desde su fundación a la fecha manifiesta a H. Consejo su discrepancia con temperamento aplicado al no reconocer obra realizada y derechos morales adquiridos por el ex-Director honorario Don José S. Elisburu».

Firman miembros del Comité Ejecutivo.

Se entró luego a estudiar la relación al homenaje popular a tributarse al ex-Director y se resolvió con el exclusivo objeto de entrar a trabajar de lleno en este punto, realizar una reunión plenaria mañana domingo a las 18 horas en el Café «Independencia» para la cual están citados todos los miembros del Comité Ejecutivo y también los integrantes del Comité Popular.

## Serán Animadas por el Conjunto Reyes Pirotti y Prometen Destacado Suceso

En la Escuela N.º 34 ya está todo listo para que esta noche se inicien las grandes kermesses a total beneficio del Reparto de invierno de la misma.

Se ha trabajado con entusiasmo y todo está listo desahucándose además de su tradicional cantina, el expendio de chocolate a toda hora.

El baile y los juegos harán que la noche pase divertidamente y que el domingo que también prosiguen las fiestas se duplique tanto la asistencia como las diversiones.

Animarán las mismas la orquesta Reyes—Pirotti lo cual será otro atractivo singular.

## Foot-Ball

Mañana: Ferrocarril y San Lorenzo; Peñarol y Miramar. Libre Nacional

Mañana prosigue el Torneo oficial entrando a la segunda rueda jugado a primera hora Ferrocarril y San Lorenzo y a segunda hora Peñarol y Miramar. Ambos encuentros serán en el Parque Leal y el programa promete muy interesantes alternativas.

### CITA SAN LORENZO

Para las 9 horas en el Parque Leal a la Reserva a las 13 y 30 ca el mismo a la reserva.

### Nacional Jugará en Nuevo Berlin

Aprovechando la licencia que le otorga el fixture, Nacional se dirigirá mañana a Nuevo Berlin a fin de disputar un encuentro con el simpatico equipo de aquella localidad.

A tal efecto la C. D. cita a todos sus jugadores de primera y reserva para que se encuentren en el Café «Tupí nambá» a la hora 11 y 30 con sus respectvos equipos, hora en que partirá impostergradablemente el camión que los conducirá a aquel lugar.

## Se Postergó la Carrera Ford T. de Mercedes

Para el 6 de Julio

Para el domingo 6 de Julio fué postergada la carrera automovilística que organizada por el C. A. «Praga» de Mercedes se llevaría a cabo mañana en el Hódromo «Viera y Benavidez» de aquella ciudad.

El mal tiempo fué la causa de la suspensión. Por otra parte ya ha salido la N.º 6 de Juan A. Andrade, la cual correrá con el mismo número y este «campaña» dará tiempo al otro competidor E. Chavez, el cual habia sido un pistón.

## Archismo

«El Chino» Corraza Mañana en F. Bentes

Mañana en F. Bentes se presentará en una competencia ciclista Reynaldo Vespereira, el popular «Chino» el cual va a representar a Young en esta oportunidad, estrenando una «chiva» nueva que apoyará sus reconocidas cualidades pedales.



# La Bailadora

Al ritmo vibrante de las castañuelas y al rasguear alegre de sendas guitarras en los briosos giros de la danza amorosa los tacones fuertes con notas bizarras.

Se arquean sus brazos con gracia armoniosa y en la cumbre activa que forman sus manos los cróalos surten cual fuente amorosa millares de arpeggios del ensueño hermano.

Arrecian los bríos de los guitarreros la música altiva, de amor vibradora, y al pasear su cuerpo con garbo alañero fascina y subyuga la gran bailadora.

Mas de pronto llegan de pasión los aires que su cuerpo hermoso para atrás arquea y al instante vuelve la mujer al baile con sus castañuelas que repiquetean.

Y entre «Qué» entusiastas y «Hurra» acalorados en el prístre giro de los zapatazos sobre las sonantes listas del tablado clava una rodilla y eleva los brazos.

ADOLFO RODRIGUEZ MALLARINI

## RODE

Sinónimo de buen gusto y calidad en el bien vestir

Sea Ud. también uno más de los tantos favorecidos interviniendo en nuestros sorteos semanales

### o Solicite un Comodo CREDITO

A pagar en cuotas mensuales o semanales Sin recargo de intereses El cual podrá utilizarlo antes de las 24 horas de solicitado

**Casa RODE**

Teléf. 126

Young

## EXHORTACION

Para el curso gratuito de clasificadores de lana

La Sociedad Rural de Rio Negro ha obtenido de la Comisión Nacional de Mejoramiento Ovino (Tres Vacantes) para el curso gratuito de Clasificadores de lana. Los interesados en el aprendizaje de este curso pueden anotarse en el registro que al efecto se ha abierto en la Gerencia de esta Sociedad.

- 1.º Los cursos darán principio al iniciar se la zafra de lana en una Barraca de la Capital.
- 2.º Los cursos son absolutamente gratuitos
- 3.º Tampoco percibirán retribución alguna por el trabajo realizado en Barraca
- 4.º Los alumnos deberán costearse los gastos de alojamiento y manutención.

INFORMES: Al Sr. Gerente de la Sociedad Sr. Julio Meyer, teléfono N.º 3



OJO!!! LA FECHA SE APROXIMA RAPIDAMENTE

No espere a que se Agoten Solicite Hoy Mismo, su Tarjeta de

La Serie N.º 14 del

**Club de Trajes**

de Sastrería

**GARMENDIA Hnos.**

Paysandú — Young

## CORRESPONSALIA DE EL ARENAL (A'gora)

### Bautismo

—El viernes último en horas de la tarde en la Capilla "Cristo Rey" en Algorta, le fueron impuestos los óleos bautismales a la niña Dorita Isabel, hija de los esposos Da Silva—Soria, quien tuvo como padrinos al joven Carmelo Martínez Ruiz y a la Srta. Mary Martínez Ruiz.

—El mismo día se efectuó la ceremonia del bautismo del niño Domingo Angel, hijo de los esposos Ramirez Hernández, acto que fué apadrinado por el Sr. Fco. Hernández y la Sra. Eudocia Hernández, abuelos del niño.

También fué bendecido el casamiento religioso del Sr. Marcelino Ramirez y su esposa Blanca Hernández, y apadrinaron esta ceremonia el Sr. Francisco Hernández y la Srta. Delia Hernández.

Fueron testigos la Srta. Mary Martínez Ruiz y la Sra. Enilda Soria de Da Silva.

### Enlace

SUAREZ—DA CUNHA

—En Tambores se realizó el enlace d.l. Sub-Oficial Inspector, Claudio Suarez con la Srta. Donatila Da Cunha. La boda se realizó en la intimidad debido al duelo que pesa sobre la familia del contrayente.

Los nuevos esposos partieron en automóvil para Estación Gloria, donde fijarán su residencia.

### Cumpleaños

—Con una linda fiesta infantil festejó días pasados su cumpleaños, la niña Esther Olga da Silva Soria, siendo en esta oportunidad la simpática dueña del día muy felicitada por sus amigos que pasaron a saludarla, por la residencia de sus padres en Menafra.

—Los esposos Martínez Ruiz, festejaron el domingo 15, el cumpleaños de su hija Mary, viéndose en esta oportunidad la joven dueña del día, muy felicitada por sus familiares y sus amigos que pasaron a saludarla, por su domicilio en «El Arenal».

—El lunes festejó su cumpleaños la Sra. Rosa García de Cerfoglio, quien en esta oportunidad, se vió muy felicitada por sus familiares.

—El martes 17, el señor Mariano García, cumplió años siendo muy felicitado por sus amistades.

### Aniversario de Bodas

—Días pasados en Laureles (Dpto. de Salto), festejaron 21 años de casados los esposos

Ruiz—Gustá, viéndose en esta oportunidad muy felicitados por su familiares y amistades que pasaron a saludarlos en su residencia en la Estancia "La Sorpresa".

—El 14 festejaron un año de casados los esposos Peraza—Dalmás, viéndose en esta oportunidad los jóvenes esposos muy felicitados por sus familiares.

### Viajeros

—Para Algorta, el joven Teófilo López.—Para Young, el Sr. Casar Piñeiro y sus hijos Chita y Qu'que.—De km. 171 los jóvenes J y L. Schan sebak.—Para Pandule la Sra. Dominga Ramirez.—De Paysandú el Dr. Domingo Calcaño y los Sres. Alfredo Santos, Agustín Soca, Alfredo Chalela y su esposa Isabel Ma chareña.

### Enfermos

—En la Estancia del Sr. Berciano se lesionó al caer de un baño de ovejas el Sr. Mario Mendoza, siendo trasladado a Young para su asistencia.

—Continúa mejorando el Sr. Agustín Soca, que asiste en su domicilio en la Estancia "El Limón".—M. M. R. Corresponsal.

## CORRESPONSALIA de MENAFRA

### VIAJEROS

—Después de estar varios entre nosotros, regresaron a su residencia en Salto, el Sr. Chub, su Sra. esposa e hijos.

—A Paysandú la señora Lila Ferrero de Rosas.

—Partió para la capital la Srta. Laura Esther Garbarino.

—Del mismo punto la Srta. Rosa Suárez.

—A Young los jóvenes Valentin Racovsky y Jacobo Romanuk.

—Se ausentó para Montevideo el Sr. Esteban Marseñuk.

—Con igual destino el Sr. Juan Arbiza.

—Para el mismo punto el Sr. Eduardo Horta.

—De Young las Sras. Alba y Pircua Martinez.

### CUMPLEAÑOS

—Días pasados cumplió años la Srta. Sara Racovsky. Con tal motivo se vió muy felicitada.

—También el jovencito Cholo Garbarino y el niño Tonito Ferrero Carrera. Con este motivo los tres dueños del día se vieron muy cumplimentados

### ALEGRÍA DEL HOGAR

—Elvira se llama la hermosa niña que alegró el hogar de los esposos Milsew—Romanuk.—(L.G. Corresponsal).

## TARJETERO PROFESIONAL

Dr. JOSE LEVIN  
Médico-Cirujano

CONSULTAS: de 9 a 11 HORAS y de 15 a 18

Teléfono 66 Young

Dr. ZEMIRAMIDES L. ZEBALLOS  
Médico-Cirujano

Teléfono 37 Young

Dr. CARLOS M. FISCHLER  
Médico - Cirujano

Teléfono 58 Young

JOSE S. ELISBURU  
Escribano

Teléfono 96 Young

ALFONSO REQUIERENA VOGT  
Escribano  
Atiende en el Hotel Rodriguez los días 1.º y 15 de cada mes de las 11 horas en adelante.  
TELEFONO 55  
Avda. 18 de Julio 1081  
FRAY BENTOS

DUVAL C. COGCHI  
Escribano

Atiende los lunes 1.º y 3.º de cada mes en domicilio de Mario W. Long

Telf. 20 Young

CANDIDO A. DOYENART  
Escribano  
Atenderá el 2.º sábado de cada mes en casa Raúl Tassano.  
Estudio: Avda. 33 N.º 3124  
FRAY BENTOS

TELEF 102 YOUNG

RAMON ALSINA HORTA  
ILBA BULANTI RIOS  
DE ALSINA  
Cirujano-Dentista  
Consultas: de 8 a 12 horas y de 15 a 20 horas

Frente a la Casa del Sr. Picaso  
TELEF. 138

Dra. NELIDA MAGARINOS  
Cirujano - Dentista

Atiende en Young en el "Restaurant Rodriguez" YOUNG  
Consultorio en Montevideo: MERCEDES 1742 - Apto. 4

MARIO W. LONG  
Químico - Farmacéutico

Teléfono 26 Young

NILDA R. INDERKUM  
Químico-Farmacéutica  
Young Teléf 65

Arquitecto OLASO MARIN  
Arquitecto LENOBLE  
Ingeniero ETCHART

ESTUDIO:  
Cerrito 382 - 3.º Piso B

MONTEVIDEO

Por informes en Young Local Marin - Juan Oroco

Teléfono 32 Young

## EL HERALDO DE YOUNG

Periódico Regional Independiente

### SUSCRIPCIONES

Anual ... \$ 8.40  
Semestre ... \$ 4.20  
Trimestre ... \$ 2.10  
Mensual ... \$ 0.70

### AVISOS

1.º Página mensual ... \$ 80.—  
1/2 Página, 1 publ. ... \$ 40.—  
1/2 Página, mensual ... \$ 40.—  
1/2 Página, 1 publ. ... \$ 20.—  
1/4 Página, mensual ... \$ 20.—  
1/8 Página, mensual ... \$ 10.—  
1/16 Pág., mensual ... \$ 6.—

### TARIFA N.º 2

AVISOS Económicos hasta 5 líneas la 1.ª semana ... \$ 0.25  
Semanas subsiguientes ... \$ 0.10  
Solicitudes por public. ... \$ 1.—  
Edictos, por public. ... \$ 1.—  
AVISOS fúnebres, 1 col. ... \$ 1.50  
" " 2 col. ... \$ 2.50  
" " 3 col. ... \$ 5.—  
" " 6 col. ... \$ 10.—

Redacción e Imprenta

Avenda 18 de Julio - Teléf.: 23

YOUNG - RIO NEGRO



AVISOS EN ESTE PERIODICO EN MONTEVIDEO

LLAME AL TELEF. 9-13-13

YAGUARON 1154

Corresponsal en Buenos Aires  
JESUS M. MUÑOZ  
Sarmiento 4444.—Bs. As.

### Venta de Vehículos

VOITURET Chevrolet modelo 27, en buen estado SE VENDE.

Tratar con Paulino Meoqui.—Young.

### Ventas varias

Hermoso clinto campero de ble en cuero especial se vende.—Tratar en esta imprenta.

CREBOLLINOS cualquier cantidad excelentes mudas se VENDEN Tratar con Eustaquio Flores contiguo a casa del Sr. Carlos Imken.—YOUNG

### A V I S O

Sra; No se destruya las manos y haga un corte perfecto sin bordes filosos ni puntas, con un abrelatas tipo pinza. Cómprelo en taller «Conventry» 18 de Julio frente a Casa Reyes.

Tengo leche disponible para la venta a domicilio

Reparto por mañanas y tarde  
LEONIDAS SILVA  
Charrut No 11

OLGA B. de BARTABURU  
PROFESORA DE COSTURA y CONFECCION

Se toman trabajos y discipulas sistema práctico y sencillo, único que permite ejecutar perfectamente cualquier prenda de vestir, sin probar, incluso el verdadero sastré clásico, que no enseña ningún otro sistema.  
Colle 18 de Julio frente a la Junta Local



# Marroni Zugasti & Cía.

## Brígido A. Marroni. Sucesor

### Anuncia una venta extraordinaria en sus secciones Tienda, Bazar, Perfumería y Calzados

Positivos descuentos en todos los renglones que forman el Stock

Comienza esta fantástica liquidación el LUNES 23 del corriente **POR POCOS DIAS**

Es un esfuerzo más para aliviar el presupuesto del público consumidor — No olvide que cuando Casa MARRONI, liquida lo hace de verdad. — No ofrecemos al público lo que no podemos cumplir y damos todo lo que honestamente podemos dar

**VENTAS AL CONTADO — TELEF. 5 YOUNG — NO HAY MUESTRAS**

Infórmese sobre nuestras ventas regalos — Sorteos semanales — Cientos de pesos que vuelven a manos del cliente

## Comentarios Mundanos

### La Boda de hoy

En el Templo Parroquial de Fray Bentos, se realiza en momentos de salir esta edición a la calle, la unión matrimonial de la Srta. Marta Esmeralda García con el joven Abelardo Tebot, ambos sumamente conocidos y estimados en nuestro medio donde la Srta. de García desempeña tareas docentes en la Escuela N° 34 y también el joven Tebot es oriundo y fué caracterizado vecino de tiempo atrás.

Son padrinos la Sra. Socorro Sosa de Tebot y el Sr. Bibiano García y testigos los Sres. Raúl García San Martín y Carlos M. Tebot.

Firmarán las actas matrimoniales en el contrato civil los Sres. Juan Carlos y Norberto San Martín, y por el novio los Sres. Cleto M. Sosa y Víctor Bordoli Irigoyen.

Desde nuestro medio los jóvenes reciben muchísimas felicitaciones a las que unimos las nuestras muy sinceras.

### ENLACE

#### BERTULLO—ARBELO

—En el día de hoy también se realizó el enlace de la Srta. Blanca Lidia Arbelo con el Sr. Rogelio H. Bertullo.

Con tal motivo los jóvenes contrayentes reciben muchas felicitaciones.

### Cumpleaños

—El 17 celebró su cumpleaños la Srta. Ema Rodríguez, quién se vió muy agasajada por sus familiares y amistades.

—En Sanchez Chico también celebró su cumpleaños el 18 la Sra. Carolina R. de Rossano, siendo con ese motivo muy felicitada por sus familiares y amistades.

—Mañana domingo cumple años el Sr. Paulino Pereira, el cual será muy felicitado por sus amigos y familiares.

—El martes 24 cumple años el pequeño Juan Ramon Lafuente, el cual será muy felicitado.

—Hoy cumple años el joven Elbio Reyes.

—El martes 24 cumpleaños el Sr. Ariel Anselmi.

—El miércoles 25 cumple años la Sra. Anselma S. de Montero.

—El jueves 26 cumpleaños la Srta. Margot Acuña, la cual será muy felicitada.

—El sábado 28 cumpleaños la pequeña Nellita María Eborado Venetucci.

—El domingo 22 cumple 15 años la jovencita Alba Ferreira que sin duda será muy felicitada.

—El jueves 19 cumplió 36 años el Sr. Aparicio Pepe. Con ese motivo fué muy felicitado.

—El 25 cumple años el Sr. Guillermo Martínez por lo cual será muy felicitado.

### Viajeros

—Para Fray Bentos la Sra. Alida Fretes de Silva.

—Para el mismo la Srta. Tati Nardini, la Sra. Zulma Benelli de Rosas y la Srta. Rosita Retamar. Con ellas la pequeña Perla Beatriz Leal Ontro.

—Para Menafra el señor Enrique Volpi.

—Regresaron de Menafra las Sras. Rosa Datti de Santos y Vito C. de Benitez.

### Rumor de Cuna

En Sanchez Chico, el hogar de los esposos Rodríguez—Rossano, se ha visto alegrado con la llegada de una niña que se llamará María Griselda.

—El hogar de los esposos Escalada—Trinidad, se ha visto alegrado con la llegada de una hermosa niña que llevará el nombre de Gladys Graciela.

### Enfermos

—Algo enferma la Sra. Ana C. Santo de Volpi.

—Se halla enferma en Montevideo la Sra. Delia Puyol de Alvarez.

—Es estacionario el estado de salud del joven Mario W. Long, el cual se asiste en el Sanatorio «Médico Quirúrgico».

—Mejora paulatinamente la Sra. Juana C. de Fumont.

### Aniversario de Casados

—El jueves 19 ppdo cumplieron 37 años de casados los esposos Pepe—Dotti por lo cual fueron muy felicitados.

### DESHECHADA DE SOLIERA

El 17 el grupo de compañeras maestras de la Escuela N° 34 de la localidad ofrecieron a la Srta. María García un cordial Vermeuth, con motivo de su próximo enlace con el Sr. Abelardo Tebot.

### Reunión del CECI

En el día de hoy a las 19 horas en el Café «Gersano» se realizó una Asamblea Extraordinaria del Centro de Empleados de Young para la cual convocó a todos sus asociados.

### Obtuvo Éxito el Chocolate

#### Danzani

«El domingo el chocolate danzant organizado por la Comisión Fomento de la Escuela N° 17 obtuvo un éxito destacado.

Mucho público prestigió con su presencia dicha fiesta que resultó interesante a la vez que provechosa para los fines benéficos.

### OFICINA DEL REGISTRO DEL ESTADO CIVIL

De La  
5ª Sección del Departamento de Río Negro

#### PUEBLO YOUNG

#### Edicto de Matrimonio

En Pueblo Young y el día 7 del mes de Junio del año mil novecientos cuarenta y siete.

A petición de los interesados hago saber; Que han proyectado unirse en matrimonio DON SANTOS GONZALEZ de estado divorciado, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Dpto. de Durazno, domiciliado en Pueblo Young, 5a. sección y DOÑA NELIDA DEMETRIA LEMA, de estado soltera, de profesión labores de nacionalidad oriental, nacida en «Durazno» 12a. sección de Soriano, domiciliada en Pueblo Young, 5a. sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea fijado en la puerta de esta Oficina y en el periódico «EL HERALDO DE YOUNG» por espacio de ocho días como lo manda la ley.

ROBERTO CASH YOUNG  
Oficial del Estado Civil

### KERMESSES

Escuela N° 34

Sábado y Domingo

NO FALTE

### ALMACEN

de Sofia O. de Quartino

Venta de Comestibles en General  
Compra y Venta de Aves y Huevos

Calle: Piedras y Diego Young

## Young Aero Club

La Comisión Directiva del "Young Aero Club" convoca a todos sus asociados para una Asamblea General Extraordinaria en el Club Social el Domingo 6 de Julio a las 10.30 hs.

Alejo Llana Méndez, Presidente.

Raúl Tassano Parodi, Secretario

## Confitería BUENOS AIRES

Pruebe Nuestro Budín Inglés y Budín Chileno

Venta de Mantequilla Fresca

TELEFONO 16

Llegó LANA en varios colores: bordeado, ladrillo, gris, rojo etc.

Tienda **LEON** Young

### KERMESSES

Escuela N° 34

Sábado y Domingo

NO FALTE

### ALMACEN

de Sofia O. de Quartino

Venta de Comestibles en General  
Compra y Venta de Aves y Huevos

Calle: Piedras y Diego Young

Ya Llegaron COCINAS

Eléctricas

Veal en Ferretería y Bazar — MEYER

Frente al Restaurant Rodríguez YOUNG

## TYRESOLES

La Reconstrucción de Neumáticos  
MAS SEGURA

Sr. Automovilista:

Consulte al Agente Local. —

Vistase Vd. y los suyos sin alterar su presupuesto

COMO? Vea los precios de Tienda "La Perla" de JULIO LEVIN y nos dará la razón

Ahora en su nuevo local a 30 mts. de la Onda junto a Casa Gonnet.



# GRANDES REBAJAS

CAMISSETAS Sra. alg.	\$ 0 95	ZOQUETES pura lana	\$ 1.05 y 0 89	Lanillas ancho 080	1.65
" " seda y alg.	\$ 1.35	ZAPATOS niños grd. saldos	\$ 1.55	Paños y lanillas ancho 140	2.75
Disos algodón	\$ 1.50	PANITOS ancho 090 escocés o rayados	1.50	" " " 140	3.70
MEDIAS pura seda	\$ 1.10	Lanillas ancho 080	1.45	ZAPATOS Sra. taco alto	2.95 y 3.95
" pura seda natural	\$ 3.50	" ancho 090 jaspeadas, cuadros	2.15		

El mismo precio al contado o a crédito

Solicite un Crédito



**Trámite Rápido**

## Elocuente Acto Literario Musical del Miércoles

Muy Buena Fué la Actuación de los Profesores Fraybentinos

El miércoles como fuera anunciado se llevó a cabo en la sala del «ATENAS», un acto literario-musical de alto vuelo artístico. Consistió el mismo en la presentación en la sala del «Atenas», de un espectáculo con carácter popular y gratuito, cuya trascendencia cultural fué a todas luces beneficioso para nuestro medio.

Fué organizado por la Comisión Pro Fomento de la Escuela No. 17 y el programa se desarrolló en el siguiente orden: 1o. Himno Nacional; 2o. «Himno a Artigas» cantado por el Coro de dicha Escuela y 3o. Presentación del Prof. Sr. Adolfo Rodríguez Mallarini por la Sra. Elsa Esther Sosa, 4o. Disertación por el Sr. Rodríguez Mallarini, sobre la vida y obra del Dr. Juan Zorrilla de San Martín, que comentamos más abajo y en la parte musical se destacó notablemente la Sra. Nora D'Agosto de Solari, en la interpretación de «Quiero» hermosa melodía de Ernesto Lecuona, «El Bacio» vals brillante de Arditti en el cual hizo una plena exposición de la belleza y la educación de su voz y a pedido de la concurrencia interpretó «Estrellita» hermoso poema musical siendo acompañada por la Sra. Laura Bertoni de Giró al piano, siendo ambas muy aplaudidas y obsequiadas con sendos ramos de flores.

Clausuró el acto el Inspector de Escuelas, Sr. Ricardo Machado.

### Fué Muy Interesante e Ilustrativa la Charla del Sr. Rodríguez Mallarini

Muy favorables comentarios causó en nuestro medio la charla pronunciada el miércoles en el «Atenas» por el Sr. Adolfo Rodríguez Mallarini.

Abordó la vida y la obra del poeta de la patria Don Juan Zorrilla de San Martín, encarándola desde el punto de vista patético sin dejar de lado facetas muy interesantes de la personalidad del cantor de la patria.

Lo hizo naturalmente, sin afectación y con sencillez plena, tal cual una clase dictada en forma popular a un auditorio que lo escuchó con viva atención e interés.

Charlista culto, estudioso y sereno, justificó Rodríguez Mallarini la nominación de que venía precedido de Fray Bentos donde mereció a méritos propios ha ganado una consideración general de sus doctos tanto intelectuales como

santes de la personalidad del cantor de la patria. Lo hizo naturalmente, sin afectación y con sencillez plena, tal cual una clase dictada en forma popular a un auditorio que lo escuchó con viva atención e interés.

docentes.

Felicitemos al autor de «Cantos de España» al abandonar nuestro departamento rumbo a Minas, por el éxito obtenido en nuestro medio y por la ruta de superación trazada a su obra la cual conocemos y admiramos desde hace 14 años.

## Vox Populi

Gusos en el Correo, que Habría que Aclarar

Quejas de damnificados, sumadas a las que tenemos nosotros, nos dicen en forma un tanto alarmados y con razón, de pérdidas y atrasos injustificados de correspondencia que no se puede asegurar donde se producen, pero, que se producen al final.

A un vecino de Young que le fuera remitida desde la Oficina Electoral de Fray Bentos una carta con una credencial a su nombre, en su interior, no ha recibido ni lo uno ni lo otro.

Otros también se quejan de pérdidas de cartas con billetes (no  $\frac{m}{n}$ ) en su interior. ¿Qué ocurre? ¿Dónde se produce esa anomalía tan grave?

Relativa a la oficina local tenemos bastante confianza, aunque tampoco de lo anteriormente citado hay pruebas para acusar a la Oficina de Fray Bentos.

Ahora que relativo a lo de casa, tenemos pruebas de atrasos injustificados de correspondencia producidos en la oficina de Fray Bentos.

Nuestro suscriptor Sr. Luis

Geep por ejemplo, cuyos ejemplares llegan por Carminatti en el día a Fray Bentos, nos remite las pruebas del día que la Oficina de Fray Bentos los despacha con dos o tres días de atraso.

¿Por qué ocurre esto, pudiendo el Sr. Geep recibir «El HERALDO DE YOUNG» tranquilamente los días jueves y lunes a más tardar?

No queríamos abordar este asunto por cuestiones internas de la casa, pero las quejas son varias.

Y anda un expediente iniciado por nosotros hace tiempo sobre este asunto que bien podía haber llamado al orden a quien no cumple con su deber evitando estas molestas cuestiones.

Esperamos que se esta injustificada anomalía que no tiene razón de ser...

HOY

KERMESSES. — Escuela No 34 y Mañana

## En Artículos Sanitarios

**TENEMOS:** Sisternas, W. C., Lavatorios, Canillas y Llaves de paso de bronce y niquelados, caño de plomo, codos y T galvanizadas, accesorios de embutir de loza, tapas de C. W. y calentadores para Baño para ciudad y campaña.

**Ferretería EL YUNKE de Rogelio Bianchi**

TELEFONO 137—YOUNG

## AVISO

Se dictan clases de Contabilidad Comercial y Bancaria Dactilografía

Tratar: Hotel Rodriguez. de 11 a 12 horas

En el local de José M. Sosa

**Por JUAN CROCE**

**Mañana 22 de Junio de 1947**

A LAS 9 HORAS

**No Espere más!!**

Hay Unidades Disponibles Marca

**“DELAHAYE”**

La Gran Marca Francesa para el Transporte Pesado

130 H. P. de Fuerza  
Capacidad: 11 toneladas  
Distancia entre ejes 4.35  
Espacio Carrozable 5.50

Stock de Repuestos  
y Servicio Mecánico

**ENTREGA INMEDIATA**

Agencia en Young a cargo de los Sres.  
PAULINO MEOQUI y JOSE M. SOSA

- |                                   |                                     |
|-----------------------------------|-------------------------------------|
| 200 árboles de paraíso            | 1 pala posear                       |
| 30 " Álamo del Canadá             | 1 taladro y 4 mechas                |
| 15 " de durazneros                | 1 lote limas usadas                 |
| 2 arados de una reja              | 2 bombas reloj                      |
| 1 rastra de 3 cuerpos             | 1 recado completo                   |
| 1 carro de pértigo                | 1 lote picos                        |
| 1 jardinera para lechero          | 1 lote azadas                       |
| 1 sembradora de maíz              | 1 arado mansera                     |
| 100 postes de paraíso             | 2 carros tumberos                   |
| 300 alfajitas de paraíso          | 2 cocinas económicas                |
| 3 postes de fiandubay             | 1 lote tirantes usados              |
| 1 lavatorio — 1 vitrina           | 1 lote tablas de 1/2 pulgada        |
| 4 sillas tapizadas                | 1 lote hojas de sierra para hierro  |
| 1 mesa colisa grande              | 1 mostrador                         |
| 3 camas de 1 y 1 1/2 plaza        | 1 estantería para almacén           |
| 3 ruedas de sulky                 | 1 balanza para 300 kilos            |
| 2 ejes para sulky                 | 1 rifle 9 milímetros                |
| 1 elástico de sulky               | 1 escopeta calibre 16               |
| 1 tacho para lavar                | varios lotes de hierro              |
| 1 desnatadora con ple             | 1 tanque para curar semilla         |
| 1 desnatadora Alfa Laval          | 1 máquina agujerear hierro          |
| 10 puertas vidriera usadas        | 1 lote rejas para ventanas          |
| 1 lote ventanas usadas            | 1 par de balcones de hierro         |
| 3 palas anchas                    | e infinidad de artículos imposibles |
| 1 pala dientes                    | de detallar                         |
| 1 bicicleta de paseo para Srta.   | 1 Fidélera con cajones              |
| 1 juego de medida de esta estafío | 1 vidriera                          |
| 2 juegos ídem de lata             | 1 lote para lavar vasos             |

COMISION 6 %



## GREMIALES INFORMATIVO DE C.E.C.I.

### SEGURO COLECTIVO DE VIDA

El «Centro de Empleados de Mayorías e Importadores» entregará al Secretariado Nacional los antecedentes relacionados con esa iniciativa; una vez que el Secretariado Nacional haya realizado los estudios correspondientes, deberá hacer un repartido a todas las filiales para su consideración.

### INICIATIVA A ESTUDIO DEL SECRETARIADO NACIONAL

Situación de las empresas que no abonan sus aportes a las Cajas de Compensación; para cumplir gestiones ante el Instituto de Trabajo.

Participación de los trabajadores en las ganancias, proyecto propiciado por el «Centro de Empleados en Bazares, Ferreterías y Afines. Seguro de enfermedad a cargo de los patronos.

Prohibición de aplicar multas al personal, afectando sus sueldos. Prohibición de suspensiones temporarias, sin goce de sueldo. Establecimiento del descanso, anual continuo, para los empleados del Interior, en forma especial.

### INTEGRACION DEL SECRETARIADO NACIONAL

José D'Elia.— Secretario de Relaciones de la F.O.E.C.I.  
Hermes Horne.— Delegado por los Empleados de MINAS.  
Aurelio Sabaró Souza.— Del. por los Empleados de SALTO.  
Santiago F. Silveira.— Delegado por los empleados de la ciudad de MELO.

Las presentes resoluciones han sido coordinadas y editadas por Gualberto Damonte, Secretario de Organización y Propaganda de la F.O.E.C.I.

Ituzingó No. 1389 Tel. No. 8-15-30.— Montevideo.

progreso en todo sentido: No ocurre lo mismo con el que ocupa un campo arrendado en carácter de administrador o arrendador: su interés por el progreso es más limitado, por cuanto la facultad de disposición está más restringida.

El Estado debe proteger el campo, pero en el a aquellos que han hecho por él no solo su forma de vivir, sino el modo de vivir radicándose en forma permanente, en una vigilancia constante de sus intereses y también beneficiando con sus rentas a toda la zona junto a la que está radicado.

Si el propietario o sus hijos residen en el campo el Estado debe y tiene la obligación de estimular esa acción de radicación siempre que la explotación sea progresista y beneficiosa para la zona. (De «El Diario» de Foyсанд).

### Los Ensayos de los Tractores «Progreso-Panther»

En zonas próximas a Montevideo, campo de experimentación de la ANCAP en Joncicó y en chacras de «Rincón del Cerro» se han venido realizando ensayos con el tractor marca «Progreso-Panther» importado por vía aérea de E.E.U.U. por el Ministerio de G. y Agricultura.

No sabemos oficialmente nada de los resultados obtenidos con el mismo, pero opiniones de agricultores de estas zonas, nos indican de la importancia que tendría de que se realizaran esas exhibiciones por estas zonas, caracterizadas por su agricultura extensiva, a los efectos de constatar las bondades de esa nueva marca.

### Solicitó Permiso Para Exportar Semilla de Lino la Soc. Fomento de Nuevo Berlín

En forma muy oportuna ha hecho llegar la Soc. Fomento Rural de Nuevo Berlín al Ministerio de Ganadería y Agricultura, una solicitud para exportar semilla de lino. Creemos que la resolución caida sobre dicho pedido ha sido favorable.

## CAMIONES STUDEBAKER

Sinónimo Universal de Excelencia en Automóviles y Camiones

Unidades Disponibles de 5 a 7 Toneladas

Distribuidores en Nuevo Berlín:

**BONTI & Cía.** Teléfono 14

Ventas en Young: ENRIQUE INDARTE, teléf. 85

## VIDA AGROPECUARIA

### Colonización y Explotación Directa por el Propietario

Periodicamente se habla de colonización y de vez en cuando surgen en diversos órganos del país, tal o cual estancia que es susceptible de expropiación, sea por su forma de explotación sea por la proximidad a un núcleo poblado o por otras circunstancias.

Las soluciones simplistas que muchas veces son las más políticas no son siempre las más convenientes para los altos intereses del país.

Es necesario que el hecho de expropiar no se convierta en un procedimiento que sin ningún perjuicio de contemplarse todas las garantías constitucionales se traduzca en una actitud anti-partidista que perjudique realmente a la nación.

Para colonizar no es solo necesario tener en cuenta la cercanía de un centro poblado.

Es menester atender a si ese

campo es posible fraccionarlo ventajosamente para destino mixto. Pero si se quiere causar un menor perjuicio hay que atender a si los propietarios residen o no en el país. Si no lo están ya hay un principio o una base para actuar; de allí luego se estudia la posibilidad de fraccionamiento y luego la forma de explotación. Si el establecimiento es explotado por su propietario, si este reside en el campo no hay porque seleccionar ese campo entre mil, cuyos propietarios o sus hijos residen en la ciudad capital, teniendo arrendados sus campos.

Nadie está más interesado en hacer progresar una hacienda, que aquel que reside en ella; tiene su hogar, crea por lo tanto sus comodidades y trata de tener a su alrededor todo lo que puede hacerle su vida más normal y por lo tanto irradia

# Camiones



Comunicamos a los Interesados que, habiendo normalizado nuestras entregas, estamos en condiciones de cumplir de inmediato cualquier pedido de

## CAMIONES

Que se nos formule

CONSULTENOS

Pescetto, Colombo & Cía.

18 de Julio 967

PAYSANDU

## Barraca PATRITTI

CONSIGNATARIO

FRUTOS DEL PAÍS

Teléf. 50

YOUNG

MAIZ

GIRASOL

FETERITA

No venda sin consultarnos!!

La Casa de los Agricultores

ALMACEN Y RESTAURANT

“VOLGA”

Dr. BASILIO KORESKO

Compra Venta de Huevos, Miel y Manteca

Visite el Teléf. 88

Exporta a Domicilio

## ATENCIÓN HACENDADOS y COLONOS

Preparen sus lomas cosechadores con su tiempo debido. Sus cosechas próximas pondrán a Ud. en apuro

Estamos a sus órdenes para hacerles reformas con esmero. Lo mismo se hacen Nuevas con precios razonables

Talabartería LA CONSTANCIA de SEGUNDO E. VESPERONI - Young

## Sres. Hacendados:

VETERINARIA «DEL PUEBLO»

Anexada a la Gran Farmacia «DEL PUEBLO»

## OFRECE:

Productos Veterinarios y Agrónomos

SUEROS y VACUNAS de todas las Firmas Conocidas

ATENDIDA POR LOS TECNICOS Dr. CONRADO SILVA.- Médico Veterinario EDISON B. MAQUIEL RISSO.- Químico Farmacéutico

AVDA. Treinta y Tres 3275 — TEL. 28

FRAY BENTOS

FOR INFORMES EN YOUNG

Juan Antonio Andrada — TEL. 18



## Otra Obra Humanitaria y Social

Empezará a funcionar la Policlínica de Sánchez Grande

Estamos en condiciones de informar que probablemente en la primera quincena de Julio empezará a funcionar la Policlínica en Sánchez Grande.

Actuarán en ella alternadamente los Dres. Semirámides L. Zebaillos y Carlos M. Fischer.

A \$ 27.603.90 Llegó el Remate del Jueves

El jueves se llevó a cabo el remate en el local de la Soc. Rural de R. Negro organizada por Victoria y Ospitaleche con Marcelino C. Indarte, totalizando las ventas \$ 27.603.90.

El próximo remate de la firma en el mismo local será para el jueves 24 de Julio para lo cual ya se reciben consignaciones.

## FOOT - BALL

Se Ocupa "La Prensa" de Salto de un Player Local

Hojando nuestro colega «La Prensa» de Salto encontramos la información que

Vea Ud, las últimas novedades en sección hombres

*Casa Astarita*  
Play Boy - Young

PIJAMA YOUNG

En Trajes, Sacos Shorts,  
SOBRETODOS, GABARDINAS,  
CAMPERAS DE LANA ETC.

PORTELA y UGARTE  
Sellos de Goma  
YOUNG TEL. 57

Rafael de Santo  
CONSTRUCTOR

Consúltelo para Cualquier Clase de Obras

PERSONAL COMPETENTE

En Young: Calle Las Piedras casi Ruta 3. Tel. 42  
En Paysandú: Queguay 668

## ATENCION

Bombones — Caramelos — Golosinas  
Dulces — Mermeladas  
Manteca Normanda — Fiambres surtidos  
Conservas de todas clases

Las encontrará en el

BAAR "33"

de JORGE M. LALINDE

Teléfono 27

Young

## Habrá Barométrica por unos Días en Young

Nos informa la Junta Local que tendrá por unos días a disposición de los que lo soliciten, la Barométrica. Los pedidos deben ser hechos en dicha oficina.

## MODAS

Colores Claros en el Invierno

La moda es un arte, y así es como hay que comprender este año en que los modistos se dirigieron a presentar vestidos de gran belleza e irreprochable factura. No hay que olvidar que si París se convirtió en la capital de la moda del mundo entero, se debe a que sus creadores han puesto en sus drapeados una sutileza inigualable, porque sus obreros tienen en las yemas de los dedos una habilidad, una ligereza prodigiosa. Esta habilidad, esta ligereza, fue puesta en peligro durante los duros años precedentes por causas diversas, tales como la pobreza de los tejidos y las dificultades de todo género para encontrar los elementos necesarios. Vuelto al régimen de paz, París ha querido demostrar que no había perdido sus dotes. Y, así nació la moda 1947 que, seguida por las mujeres elegantes, realizará indudablemente su belleza. La meticulosa perfección de la mano de obra se traduce en un gran refinamiento en el ornato y los materiales. Pocas veces se han visto bordados más maravillosos. Entre las lánillas la de angora es la más apreciada, pero lo que más impresionan son colores: la abundancia de colores claros. Hubo un tiempo en que ninguna mujer se le habría ocurrido llevar tonos claros en el tintero.

MISAS DE LA SEMANA

En la Parroquia Local

Domingo 22 — 8 y 30 — Por Pedro Máximo Bauzá.

Lunes 23 — 7 y 30 a Jesús Crucificado.

Martes 24 — 7 y 30 a María Auxiliadora, en acc. de gracias.

Miércoles 25 — por Angélica Bacqué de Núñez, con responsio

## POLICIALES

Avisa la Policía

Que desde la fecha se comenzará con la aplicación de multas por exceso de velocidad, animales sueltos, carros detenidos sin mancas y todas las ordenanzas municipales vigentes.

La aplicación de las multas será efectuada por la policía.

Libertad del joven Battistessa

Nos comunican los interesados que el lunes último, fue puesto en libertad el joven José Batlle Battistessa, por el Juzgado Letrado de Río Negro, detenido a raíz de un hecho desgraciado acaecido en ésta el sábado 7 del cte. en el que golpeara con el auto al peatón Manuel Varela.

Coche de Alquiler

de

Alejandro A Pilón

Servicio Rápido y a cualquier punto del País

Atiende Día y Noche

Parada: Hotel San Martín

Teléfono 42

Club de Mercaderías  
LO INICIAMOS EN BREVE

En fecha próxima agregaremos un nuevo sistema de venta en forma de CLUBES DE MERCADERÍAS haciendo posible a empleados y obreros la adquisición de artículos prácticos para la vestimenta personal

Una novedad en nuestro medio que merecerá la aprobación unánime

Numerosas tarjetas ya han sido colocadas, apresúrese a adquirir la suya

**Casa RODE**

LA MEJOR CASA PARA SUS COMPRAS

Tel. 126

Young

El Sastre DEMICHELLIS  
Mañana estará entre nosotros  
El destacado sastre sudamericano  
Sr. Esteban Demichelli.  
Atenderá a sus clientes en Casa Rode.

## CINE ATENAS

SABADO

A LAS 21

Donald Cook, Evelyn Knapp en:

CONFIDENCIAL

Una interesante trama de film policial, en torno a la actividad de una banda de peligrosos pistoleros  
George Raft, Eva Gardner en:

EL TRUHAN

DOMINGO

A LAS 15 HORAS

MATINEE

Kay Aldrige y William Benedict en:

LOS PELIGROS DEL NYOKA

9.º Episodio: Una tragedia triple.

10.º Episodio: El cadáver vengador.

George Raft, Eva Gardner en:

EL TRUHAN

VERMOUTH

María Félix, Luis Aldás en:

LA DEVORADORA

NOCHE

Cortas y

LA DEVORADORA

A las 17

A las 21 y 220

Aceite OPTIMO  
Precio Bajo

PAPA ESPECIAL

Esteban Nedor

REPARTO A DOMICILIO

TELEFONO 124

## Local "EL EDEN"

"Las Flores"

Paso de la Laguna

3.º Gran Remate FERIA

Organizado por el Martillero LUIS A. VILLAR y su colaborador Sr. ALFREDO SALABERRY

El Lunes 14 de Julio 1947

250 VACUNOS entrando Vacas y novillos gordos

Se Solicitan Consignaciones

Por anotaciones y Mayores Informes: Escritorio VILLAR.-  
Fondar 720 Trinidad o Alfredo Salaberry.- Teléfono 10 Paso de la Laguna